

- Utilisez l'appareil en suivant exclusivement cette notice. Comme pour tous les appareils électriques, ces instructions essaient de contempler la plupart des situations possibles. Vous devrez toujours utiliser votre appareil avec bon sens et prudence.
- Cet appareil a été conçu pour la climatisation des locaux domestiques et ne doit pas être destiné à d'autres usages.
- Il est dangereux de modifier ou d'altérer d'une quelconque façon les caractéristiques de l'appareil.
- L'appareil doit être installé selon les normes en vigueur dans le pays de destination.
- Pour les éventuelles réparations, adressez-vous toujours et exclusivement au Centre SAV agréé le plus proche. Les réparations effectuées par un personnel non-agréé peuvent être dangereuses.
- L'appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités psychophysiques sensorielles réduites, une expérience ou des connaissances insuffisantes, sans la surveillance vigilante et les instructions d'un responsable de leur sécurité. Surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être changé par le fabricant, son service après-vente ou par une personne de qualification similaire.
- Cet appareil doit être relié à une mise à la terre efficace. Si vous avez des doutes, faites contrôler l'installation électrique par un électricien qualifié.
- Évitez d'utiliser des rallonges pour le cordon d'alimentation électrique.
- Avant toute opération de nettoyage ou d'entretien, débranchez toujours l'appareil.
- Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation électrique pour déplacer l'appareil.
- N'installez pas l'appareil dans des locaux où l'air

peut contenir du gaz, de l'huile ou du soufre, ni à proximité de sources de chaleur.

- Ne posez pas d'objets lourds ou chauds sur l'appareil.
- Nettoyez les filtres antibactériens au moins une fois par semaine.
- Évitez d'utiliser des appareils de chauffage tout près du climatiseur.
- L'appareil doit être transporté à la verticale ou, à la limite, incliné mais ne le mettez jamais à l'horizontale.
- Avant le transport, videz complètement de son eau le circuit intérieur. Après le transport, attendez au moins 4 heures avant de mettre l'appareil en marche.
- Les matériaux utilisés pour l'emballage sont recyclables. Il est conseillé, par conséquent, de les déposer dans les bennes prévues pour ce type de déchets.
- Attendre au moins 3 minutes avant de remettre en marche l'appareil après un arrêt ou après avoir changé la position du thermostat.
- **AVERTISSEMENT:** Les changements ou les modifications qui ne sont pas approuvées par le partie responsable pour la conformité pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur d'utiliser l'appareil.

CONSERVEZ LES PRESENTES INSTRUCTIONS EPRODUIT À USAGE DOMESTIQUE UNIQUEMENT

DESCRIPTION

- 1 Grille de refolement de l'air
- 2 Tableau de commande
- 3 Roulettes
- 4 Poignées
- 5 Filtre
- 6 Grille aspiration air évaporateur
- 7 Logement du tuyau d'évacuation de l'air
- 8 Grille aspiration air condenseur
- 9 Cordon d'alimentation
- 10 Drainage avec 2 bouchons

- 11 Bride murale avec bouchon
- 12 Tuyau d'évacuation de l'air
- 13 Adaptateur pour tuyau d'évacuation de l'air
- 14 Accessoire fixation murale
- 15 Traverse
- 16 Rallonge traverse
- 17 Embout pour fenêtre
- 18 Télécommande
- 19 Sac d'équipement
- 20 Sac d'accessoires

BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE

Avant de brancher la fiche sur la prise de courant, vérifiez si :

- la tension du secteur correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique au dos de l'appareil ;
- la prise et la ligne d'alimentation électrique peuvent supporter la charge requise ;
- la prise est appropriée à la fiche de l'appareil, autrement faites-la remplacer ;
- la prise est reliée à une mise à la terre efficace (⚡).

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de non-respect de cette norme sur la prévention des accidents du travail.

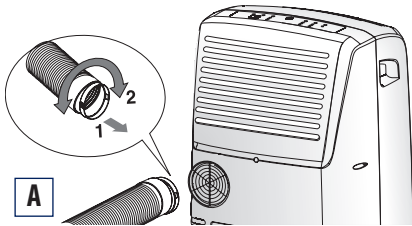
Vous trouverez ci-après toutes les indications nécessaires pour préparer au mieux le fonctionnement de votre climatiseur. **L'appareil doit toujours être installé en veillant à ce qu'il n'y ait aucun obstacle à l'aspiration et au refoulement de l'air.**

Le cordon d'alimentation doit être remplacé exclusivement par un technicien spécialisé.

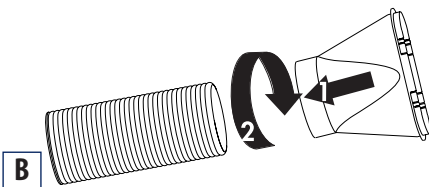
CLIMATISATION SANS INSTALLATION

Quelques simples opérations, et Pinguino vous garantira le bien-être :

- Visser l'adaptateur **13** à une des extrémités du tuyau **12**.
- Installez le tuyau d'évacuation d'air dans le logement à l'arrière de l'appareil. Introduisez-le comme illustré sur la figure **A**.

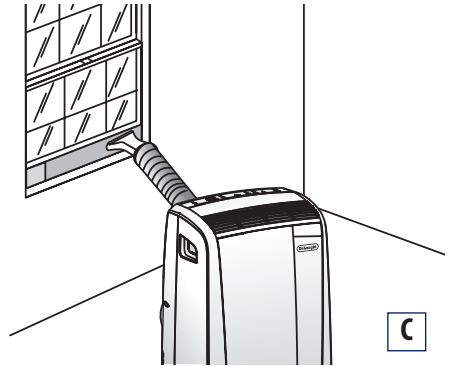


- Vissez l'embout pour fenêtre **17** à l'autre extrémité du tuyau d'évacuation d'air (voir fig. **B**).



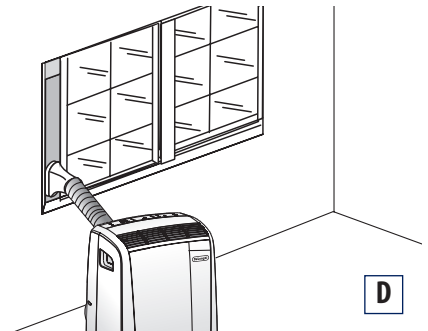
Fenêtre à guillotine

- Ouvrez la fenêtre.
- Positionnez la traverse **15** dans la fenêtre, et adaptez-la à la largeur de celle-ci (fig. **C**).
- Installez le climatiseur près de la fenêtre. Introduisez le tuyau d'évacuation d'air assemblé **12** dans le trou de la traverse **15**.
- Assurez-vous que le tuyau n'est pas obstrué.
- Si vous possédez des fenêtres de grandes dimensions, pour couvrir l'ouverture de la fenêtre, veuillez utiliser la traverse additionnelle sans fentes, en la déployant à la grandeur désirée puis bloquez-la avec la goupille prévue. Quand vous extrayez la traverse et joignez les deux éléments, faites attention de ne pas couvrir le trou.



Autres méthodes d'installation :

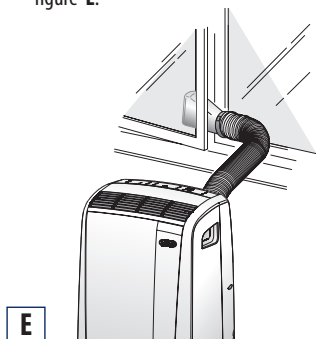
- Grâce à la goupille de verrouillage, il est possible d'utiliser la traverse de fenêtre pour les fenêtres coulissantes. Placez le trou de la traverse de sorte à permettre une installation correcte du tuyau d'évacuation (voir figure **D**).



Limitez au minimum la longueur et les coudes des tuyaux d'air et évitez les étranglements.

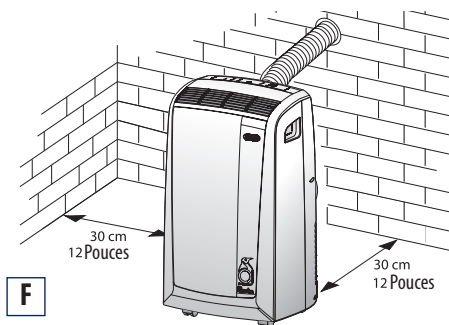
Porte-fenêtre

- Après avoir vissé l'embout de fenêtre **17** dans le tuyau d'évacuation d'air **12**, ouvrez légèrement la porte-fenêtre et placez l'embout de fenêtre **17** comme illustré sur la figure E.



INSTALLATION SEMI-PERMANENTE

Si vous le désirez, votre appareil peut être aussi installé de manière semi-permanente (Fig. F).

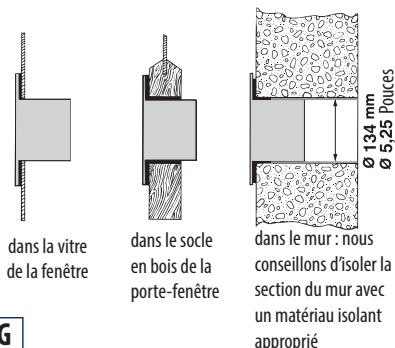


Dans ce cas, vous devrez :

- percer un trou ($\varnothing 134$ mm/5,28 pouces) dans un mur communiquant avec l'extérieur ou à travers la vitre d'une fenêtre.
- Respectez la hauteur et les dimensions du trou indiquées sur les figures F et G.

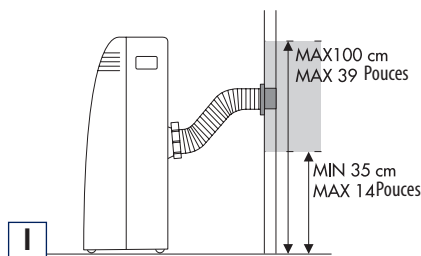
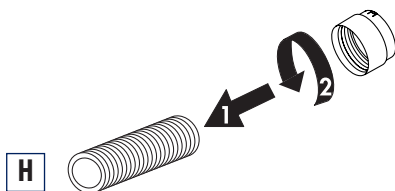
REMARQUE: DES OUTILS SPÉCIAUX SONT REQUIS POUR L'INSTALLATION, AUSSI NOUS VOUS CONSEILLONS DE CONFIER L'INSTALLATION À DU PERSONNEL SPÉCIALISÉ.

LIMITEZ AU MINIMUM LA LONGUEUR ET LES COUDE DES TUYAUX D'AIR ET ÉVITEZ LES ÉTRANGLEMENTS.



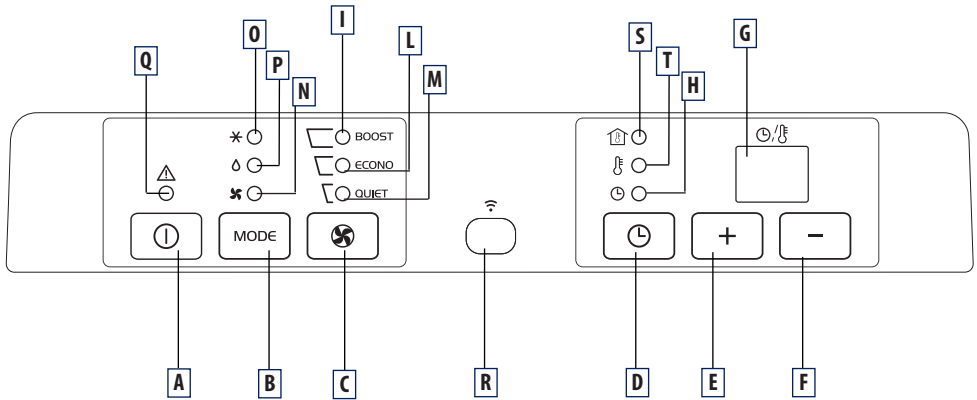
G

- Appliquez la bride murale **11** dans le trou.
- Vissez l'adaptateur du tuyau **13** à l'extrémité du tuyau **12**.
- Installez le tuyau d'évacuation d'air dans le logement à l'arrière de l'appareil comme illustré sur la figure A.
- Vissez l'accessoire de montage mural **14** dans le tuyau **12** (fig. H) et installez-le dans la bride murale **11** comme illustré sur la fig. I.



Quand le tuyau **12** n'est pas raccordé, il est conseillé de boucher le trou avec le bouchon de la bride **11**.

REMARQUE: dans le cas d'une installation semi-permanente, nous conseillons de laisser une porte légèrement entrouverte (1 cm peut suffire) afin de garantir un renouvellement suffisant de l'air dans la pièce.



DESCRIPTION DU TABLEAU DE COMMANDE

- A** Touche ON/OFF (marche/arrêt)
- B** Touche sélection fonctions MODE
Climatisation, déshumidification, ventilation,
- C** Touche sélection vitesse de ventilation (BOOST/ECONO/QUIET)
- D** Touche Minuterie
- E** Touche augmentation température/temps de fonctionnement programmé
- F** Touche diminution température/temps de fonctionnement programmé
- G** Écran Il affiche les températures programmées et le temps de fonctionnement programmé
- H** Témoins Minuterie en fonction
- I/L/M** Témoins vitesse de ventilation
- N** Témoins fonction Ventilation
- O** Témoins fonction Climatisation
- P** Témoins fonction Déshumidification
- Q** Témoins alarme
- R** Récepteur télécommande
- S** Témoins: la température ambiante est visualisée
- T** Témoins: la température programmée est visualisée

N'arrêtez jamais le climatiseur en le débranchant directement. Appuyez toujours sur la touche  et attendez quelques minutes avant de le débrancher: l'appareil pourra ainsi effectuer les contrôles qui en vérifient l'état de fonctionnement.

MISE EN MARCHÉ DE L'APPAREIL

Avant de brancher l'appareil vérifier toujours que les bouchons qui se trouvent dans l'arrière de l'appareil sont bien insérés dans le drainage 10.

Brancher l'appareil. Deux lignes sur l'afficheur indiquent que l'appareil est en veille (stand-by). Appuyez sur la touche **ON/STAND-BY (A)**. Au démarrage, le climatiseur part de la dernière fonction programmée avant l'arrêt. Appuyez sur la touche **MODE (B)** jusqu'à ce que s'allume le témoin correspondant à la fonction désirée, soit :

Témoin **(O)**: fonction **climatisation**

Témoin **(P)**: fonction **déshumidification**

Témoin **(N)**: fonction **ventilation**

FUNCTION CLIMATISATION

Idéale pour les périodes de chaleur moite qui imposent une action de rafraîchissement et déshumidification.

L'écran affiche la température ambiante. Le voyant **(S)** est allumé. Pour programmer la température désirée, appuyez sur les touches **(E)** ou **(F)** jusqu'à ce que l'écran affiche la température que vous désirez atteindre. Le voyant **(T)** s'allume et le voyant **(S)** s'éteint.

(Pour changer de °F à °C ou vice-versa, appuyez pendant quelques secondes sur les deux touches **E** et **F**).

Au bout de 15 secondes, l'écran affiche à nouveau la température ambiante. Le voyant **(S)** s'allume. On peut régler la température seulement en fonction climatisation.

Sélectionnez ensuite la vitesse de ventilation en appuyant sur la touche **botón FAN (C)** jusqu'à ce que s'allume le témoin de la vitesse de ventilation désirée, soit:

BOOST: si vous désirez obtenir la puissance maximale du climatiseur en atteignant le plus rapidement possible la température désirée

ECONO: si vous désirez réduire le bruit tout en maintenant un bon niveau de confort

QUIET: si vous désirez le plus grand silence.

L'été, les températures les plus adaptées varient de 75 °F à 81 °F (24 à 27 °C). Les températures nettement inférieures à la température extérieure sont déconseillées.

FUNCTION VENTILATION

Réglez la vitesse de ventilation en appuyant sur la touche **(C)**, comme pour la fonction climatisation. Considérez que plus la vitesse est grande, plus la quantité d'air filtré augmente.

Si, en revanche, vous sélectionnez la vitesse «**QUIET**» l'air filtré diminuera, le bruit aussi.

FUNCTION DÉSHUMIDIFICATION

Idéale pour réduire l'humidité ambiante tout en évitant les chutes et les hausses de température (saisons intermédiaires, lieux humides, périodes de pluie, etc.). Quand vous sélectionnez la fonction déshumidification, le voyant **(P)** s'allume.

En même temps, le voyant ventilation «**QUIET**» **(M)** s'allume.

Cette fonction ne permet pas de sélectionner d'autres vitesses.

PROGRAMMATION DE LA MINUTERIE

La minuterie permet de régler la présélection de la mise en marche et de l'arrêt de l'appareil. Ce réglage vous évitera de gaspiller de l'énergie électrique tout en optimisant les périodes de fonctionnement.

Présélection de la mise en marche

- Branchez et allumez l'appareil en appuyant sur la touche **ON/OFF (A)** ; sélectionnez la fonction désirée et les autres paramètres (température, vitesse de ventilation, etc.).
- Appuyez de nouveau sur la touche **ON/OFF (A)** : l'appareil se mettra en veille.
- Appuyez sur la touche Minuterie **(D)** : le témoin Minuterie en fonction «**H**» clignote.
- Agissez sur les touches + **(E)** ou – **(F)** pour programmer le nombre d'heures au bout duquel l'appareil doit démarrer.

Elles feront augmenter ou diminuer d'une heure à la fois.

Le témoin **(H)** clignote jusqu'à la mise en marche de l'appareil.

Vous pouvez régler une mise en marche dans l'arc des 24 heures suivantes. Pour supprimer la programmation de la minuterie, appuyez à nouveau sur la touche Minuterie **(D)**. Le voyant **(H)** cessera de clignoter.

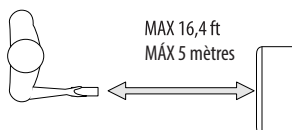
Présélection de l'arrêt

- Vous pouvez programmer la présélection de l'arrêt depuis n'importe quel mode de fonctionnement (climatisation/ventilation/déshumidification).
- Appuyez sur la touche Minuterie **(D)** : le témoin Minuterie «**H**» clignote.
- Agissez sur les touches + **(E)** ou – **(F)** pour programmer le nombre d'heures au bout duquel l'appareil doit s'arrêter.

Le témoin **(H)** clignote jusqu'à l'arrêt programmé. À l'heure établie, le climatiseur s'arrêtera et se remettra en veille. Pour supprimer la programmation de la minuterie, appuyez à nouveau sur la touche Minuterie **(D)**. Le voyant **(H)** cessera de clignoter.

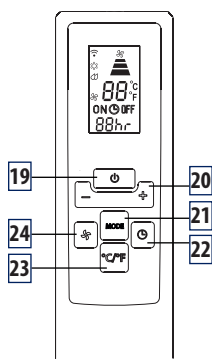
MODÈLES AVEC TÉLÉCOMMANDE

- Dirigez la télécommande vers le récepteur du climatiseur. La distance maximale entre la télécommande et l'appareil est de 16,4 ft (5 mètres) (sans aucun obstacle entre la télécommande et le récepteur).
- Maniez la télécommande très soigneusement: évitez de la faire tomber, de l'exposer aux rayons directs du soleil ou autres sources de chaleur.



DESCRIPTION DE LA TÉLÉCOMMANDE

- 19) Bouton **ON/OFF**
- 20) Bouton augmentation/diminution température/ fonctionnement programmé
- 21) Bouton **MODE**
- 22) Bouton **MINUTERIE**
- 23) Bouton commutation °F/°C
- 24) Bouton sélection de vitesse de ventilation (**BOOST/ECONO/QUIET**).



Introduction ou remplacement des piles

- Retirez le couvercle au dos de la télécommande;
- Retirez les éventuelles piles usées;
- Remplacez les piles usées par deux piles L03 AAA de 1,5 V en les mettant dans la bonne position (voir les instructions à l'intérieur du compartiment piles);
- Refermez le couvercle.

Si vous remplacez ou si vous détruisez la télécommande, retirez les piles et jetez-les conformément aux lois en vigueur car elles nuisent à l'environnement. Ne mélangez

pas les piles usées et les piles neuves. Ne mélangez pas les piles alcalines et les piles standard (zinc et carbone) ou rechargeables (nickel et cadmium). Ne jetez pas les piles au feu. Elles pourraient fuir ou exploser. Si la télécommande n'est pas utilisée pendant une période prolongée, retirez les piles.

- Remarque:** cet équipement a été testé et est conforme avec les limites de dispositif numérique de classe B en vertu de l'article 15 des règlements du FCC. Ces limites sont conçues afin de fournir une protection raisonnable contre les interférences dommageables dans une installation résidentielle.
- Cet équipement produit, utilise et peut radier de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives et mode d'emploi, pourrait provoquer des interférences dommageables aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que l'interférence ne se produira pas sur une installation particulière. Si cet équipement provoque une interférence dommageable à la réception radio et télévision, laquelle peut être déterminée en éteignant ou allumant l'équipement, l'utilisateur doit essayer de corriger l'interférence grâce aux mesures suivantes:
 - Réorientez ou relocalisez les antennes de réception.
 - Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
 - Branchez l'équipement dans une prise sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.
 - Consultez le service à la clientèle ou un technicien professionnel radio/télévision pour de l'aide. Les changements ou les modifications qui ne sont pas approuvées par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur d'utiliser l'appareil.
- Cet appareil est conforme à la disposition 15 des règlements FCC. L'utilisation est sujette aux deux conditions suivantes:
 - Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles.
 - Cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris les interférences qui risquent d'en gêner le fonctionnement. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme CAN ICES-3 (B) / NMB-3 (B) au Canada.

MISE EN MARCHÉ DE L'APPAREIL

Branchez l'appareil. Appuyez sur le bouton **ON/OFF (19)** e la télécommande (à la mise en marche, le climatiseur part de la dernière fonction programmée avant l'arrêt). Appuyez sur le bouton **MODE (21)** pour sélectionner la fonction désirée:

CLIMATISATION (COOLING)

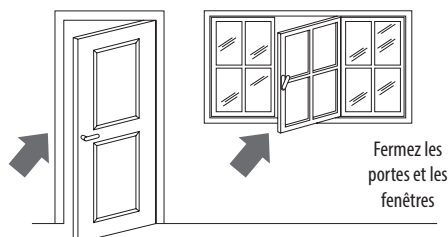
DÉSHUMIDIFICATION (DEUMIDIFYING)

SEULEMENT VENTILATION (FAN ONLY)

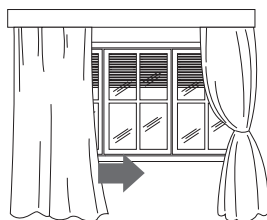
Le témoin de la fonction sélectionnée s'allume sur le tableau de commande. Pour les programmations de climatisation/déshumidification/ seulement ventilation et programmation de la minuterie, veuillez consulter les paragraphes page 18.

Voici quelques conseils pratiques pour obtenir un rendement optimal de votre climatiseur :

- Fermez toutes les portes et les fenêtres de la pièce à climatiser, sauf dans le cas d'une installation à travers un trou percé dans le mur. Dans ce cas, il est conseillé de laisser une porte ou une fenêtre entrebâillée afin de garantir un bon renouvellement de l'air dans la pièce.
- Pour garantir un fonctionnement extrêmement économique de votre climatiseur, n'exposez pas la pièce aux rayons directs du soleil : fermez les rideaux et/ou baissez partiellement les stores ;
- Ne posez pas d'objets sur le climatiseur ;
- N'obstruez pas les grilles d'aspiration **6** et de sortie de l'air **1** ;
- Assurez-vous qu'il n'y a pas de sources de chaleur dans la pièce.



- N'utilisez pas l'appareil dans des endroits très humides (par ex. buanderie).
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.



- Contrôlez que le climatiseur est positionné sur un sol parfaitement plat.

Avant toute opération de nettoyage ou d'entretien, arrêtez l'appareil en appuyant sur la touche ON/OFF (A) et, pour les modèles avec télécommande, sur le bouton ON/OFF 19, et débranchez toujours l'appareil.

NETTOYAGE DE LA CARROSSERIE

Nous vous conseillons de nettoyer l'appareil avec un simple chiffon humide et de l'essuyer avec un chiffon sec. Pour des raisons de sécurité, ne nettoyez jamais le climatiseur avec de l'eau.

Précautions

N'utilisez jamais d'essence, d'alcool ni de solvant pour le nettoyage. Ne vaporisez jamais de liquide insecticide ou similaire.

NETTOYAGE DES FILTRES À AIR

Afin de maintenir intacte l'efficacité de votre climatiseur, nous vous conseillons de nettoyer le filtre antipoussière chaque semaine de fonctionnement. Le filtre se trouve au niveau de la grille d'aspiration. Pour le nettoyage du filtre, retirez le filtre comme illustré sur la figure **L**.

Aspirez la poussière qui s'est déposée sur le filtre.

Si le filtre est très sale, plongez-le dans de l'eau tiède et rincez-le plusieurs fois. La température de l'eau doit être inférieure à 40 °C. Après l'avoir lavé, laissez-le sécher.

Remontez le filtre en le plaçant à nouveau dans son logement.

CONTRÔLES AU DÉBUT DE LA SAISON

Vérifiez si le cordon d'alimentation et la prise sont parfaitement intacts et assurez-vous que la mise à la terre est efficace.

Respectez scrupuleusement les normes d'installation.

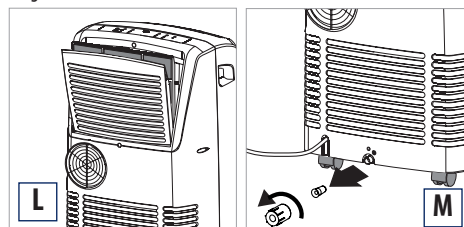
OPÉRATIONS EN FIN DE SAISON

Pour vider complètement de son eau le circuit interne, retirez le bouchon extérieur en le dévissant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, puis retirez le bouchon intérieur du drainage situé au dos de l'appareil et laissez couler toute l'eau résiduelle dans une cuvette (figure **M**).

Une fois que tout est vidé, remettez les bouchons à leur place.

Nettoyez le filtre et faites-le bien sécher avant de le remonter.

Afin de bien entreposer l'appareil à la fin de la saison d'utilisation, il est recommandé de le couvrir du sac d'équipement **20** et de ranger les accessoires dans le sac **21**.



REMARQUE :

NE JAMAIS TRANSPORTER OU TOURNER L'APPAREIL À L'ENVERS OU SUR LE CÔTÉ.

SI CELA SE PRODUIT ATTENDEZ AU MOINS 6 HEURES AVANT D'ALLUMER L'APPAREIL, TOUTEFOIS IL EST CONSEILLÉ D'ATTENDRE 24 HEURES. (Après que l'appareil a été sur le côté, l'huile doit retourner au compresseur pour assurer un bon fonctionnement. Si vous ne respectez pas ce délai (6-24 heures) l'appareil pourrait fonctionner pendant une courte période de temps avant que le compresseur ne tombe en panne en raison d'un manque d'huile).

PROBLÈMES	CAUSES	SOLUTIONS
Le climatiseur ne démarre pas	- absence de courant - la fiche n'est pas branchée - le dispositif de sécurité s'est déclenché	- attendez - branchez la fiche - Réarmez le dispositif de sécurité. Si le problème persiste, veuillez appeler notre numéro gratuit de service à la clientèle.
Le climatiseur ne marche que peu de temps	- le tuyau d'évacuation d'air forme un étranglement - le tuyau d'évacuation d'air est bouché - le tuyau d'évacuation d'air forme des plis	- positionnez correctement le tuyau d'évacuation - vérifiez s'il existe des obstacles empêchant l'évacuation de l'air à l'extérieur - éliminez les plis
Le climatiseur fonctionne mais ne rafraîchit pas la pièce	- il y a une fenêtre ouverte - le tuyau d'évacuation de l'air s'est déboîté - les filtres à air sont encrassés	- fermez la fenêtre - emboîtez le tuyau - nettoyez ou remplacez le filtre
Odeur particulière dans la pièce	les filtres de purification d'air sont sales	nettoyez ou remplacez les filtres
Après la remise en marche, le climatiseur ne fonctionne pas pendant environ 3 minutes	le dispositif de sécurité s'est déclenché	attendez 3 minutes
Le témoin alarme (ALARM) Q s'allume	le bac à l'intérieur de l'appareil est plein	videz le bac (voir « Opérations en fin de saison » page 20).

AUTODIAGNOSTIC

L'appareil est doté d'un système d'autodiagnostic qui identifie certaines anomalies de fonctionnement. Les messages d'erreur sont affichés à l'écran de l'appareil.

SI L'ÉCRAN AFFICHE.....	SI L'ÉCRAN AFFICHE.....	SI L'ÉCRAN AFFICHE.....
 "Low Temperature" (basse température) ...SIGNIFIE : la température ambiante est trop basse	 "High Temperature" (haute température) ...SIGNIFIE : la température ambiante est trop haute	 "Probe Failure" (sonde en panne) ...SIGNIFIE : S'adresser au centre assistance le plus proche

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Tension d'alimentation	voir plaque signalétique
Puissance max. absorbée	"
en climatisation	"
Réfrigérant	"
Puissance réfrigérante	"

CONDITIONS LIMITES

Température dans la pièce en climatisation
(avec ventilation à vitesse maximale) $64 \div 104^{\circ}\text{F}$ $18 \div 40^{\circ}\text{C}$

Le transport, la charge, le nettoyage, la récupération et l'évacuation du réfrigérant doivent être effectués exclusivement par les centres de service agréés par le fabricant.

La démolition de l'appareil doit être exécutée exclusivement par du personnel spécialisé agréé par le Fabricant.

NE JAMAIS TRANSPORTER OU TOURNER L'APPAREIL À L'ENVERS OU SUR LE CÔTÉ. SI CELA SE PRODUIT ATTENDEZ AU MOINS 6 HEURES AVANT D'ALLUMER L'APPAREIL, TOUTEFOIS IL EST CONSEILLÉ 24 HEURES. (Après que l'appareil ait été sur son côté, l'huile doit retourner au compresseur pour assurer un bon fonctionnement. Si vous ne respectez pas cette condition (6-24 heures) l'appareil pourrait fonctionner pour une courte période de temps et puis le compresseur tombera en panne en raison d'un manque d'huile.)

Cet appareil est équipé d'un cordon d'alimentation avec une fiche de branchement à trois broches (pour liaison à la terre). La fiche de branchement doit être branchée sur une prise de courant convenablement installée et reliée à la terre conformément aux prescriptions des codes et règlements locaux en vigueur. Ne jamais modifier la fiche de branchement de l'appareil. Si la configuration de la fiche de branchement ne permet pas son branchement sur la prise de courant, il sera nécessaire de faire installer une prise de courant adéquate par un électricien qualifié. Si les caractéristiques de la source d'alimentation électrique de la résidence ne correspondent pas aux spécifications ci-dessus, ou en cas d'incertitude quant à la qualité de la liaison à la terre, demander à un électricien qualifié ou à la compagnie de distribution d'électricité d'inspecter l'installation électrique et d'effectuer tout travail correctif nécessaire.

FICHE DE SÛRETÉ

L'appareil est doté d'une fiche de sûreté qui protège le cordon d'alimentation.

En cas de coupure de courant, débranchez l'appareil et assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas abîmé. Si le cordon d'alimentation est abîmé, adressez-vous à un centre SAV pour le remplacer. Si les coupures sont fréquentes et que le cordon n'est pas abîmé, adressez-vous à un électricien qualifié.

FONCTIONNEMENT DE LA FICHE DE SÛRETÉ

Si le dispositif de sécurité incorporé dans la fiche se déclenche et coupe le courant électrique, assurez-vous que le cordon d'alimentation et la fiche ne sont pas endommagés.

Si le cordon est intact, redémarrez l'appareil en appuyant sur la touche "RESET". Pour vérifier le bon fonctionnement de la fiche, appuyez périodiquement sur la touche "TEST" et assurez-vous que l'appareil s'arrête. Si ce n'est pas le cas, contactez un centre SAV. Pour rétablir le fonctionnement, appuyez sur "RESET".

De'Longhi est le distributeur de électroménagers de marque Kenwood. **Cette garantie s'applique à tous les électroménagers portant les marques De'Longhi ou Kenwood.**

Garantie limitée

Nous garantissons que chaque CLIMATISEUR de De'Longhi est exempt de défauts de matériau et de fabrication. À compter de la date d'achat, notre obligation selon cette garantie est d'offrir deux (2) années de pièces de rechange et de main-d'œuvre gratuites sur le CLIMATISEUR entier, avec quatre (4) années supplémentaires de pièces de rechange gratuites pour le système scellé consistant en le compresseur, l'évaporateur, le condenseur et les tubes frigorifiques connectés à l'usine. La main-d'œuvre et toutes les autres pièces pendant les quatre (4) années supplémentaires de garantie doivent être payées par le propriétaire. Tout CLIMATISEUR devant être réparés doit être expédié à un centre de réparation autorisé de De'Longhi aux frais du propriétaire et De'Longhi encourra alors les frais du transport de retour. Après les six (6) premières années de possession, tous les frais (pour les pièces de rechange, la main-d'œuvre et le transport) devront être payés par le propriétaire de l'appareil. Cette garantie ne s'appliquera que si le CLIMATISEUR est utilisé conformément aux instructions de l'usine qui l'accompagnent et sur un circuit électrique à courant alternatif (c.a.). Cette garantie remplace toute autre garantie et représentation, explicite ou implicite, et toute autre obligation ou responsabilité de notre part. Nous n'autorisons aucune autre personne ou société à assumer, en notre nom, des obligations associées à la vente ou l'utilisation de notre CLIMATISEUR. Cette garantie ne s'appliquera ni aux CLIMATISEURS qui ont été réparés ou modifiés en dehors de notre usine ni aux CLIMATISEURS qui ont fait l'objet d'une mauvaise utilisation, d'une négligence ou d'accidents.

Si des réparations sont nécessaires, consultez les coordonnées ci-dessous:

Résidents des É.-U. :

Veuillez appeler, sans frais, notre ligne téléphonique au **1-800-322-3848**
ou visitez notre site Web à **www.delonghi.com**

Résidents des CANADA:

Veuillez appeler, sans frais, notre ligne téléphonique au **1-888-335-6644**
ou visitez notre site Web à **www.delonghi.com**

Résidents du Mexique:

Veuillez appeler, sans frais, notre ligne téléphonique au **01-800-711-8805**
ou visitez notre site Web à **www.delonghi.com**

La garantie ci-dessus remplace toutes les autres garanties et représentations explicites. Toutes les garanties implicites sont limitées à la période de garantie applicable établie ci-dessus. Cette limitation ne s'applique pas si vous concluez un contrat d'extension de garantie avec De'Longhi. Certains états ou provinces n'autorisent pas les limitations sur la durée des garanties implicites. Par conséquent, les exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. De'Longhi n'autorise aucune personne ni société à assumer des responsabilités en association avec la vente ou l'utilisation de ses appareils.

Comment s'appliquent les lois du pay ou de la province?

Cette garantie vous donne des droits juridiques précis et vous pouvez également avoir d'autres droits qui peuvent varier d'un pay à un autre ou d'une province à une autre.